

Manual das Operações de CCTV

SV-4C-2ABFX / SV-8C-4ABFX

SV-4C-2DB4MX



Exoneração de responsabilidade!

O presente Manual irá guiá-lo pela definições e opções padrão da utilização convencional do circuito fechado de televisão (CCTV) residencial. Este baseia-se num sistema profissional que pode incluir funcionalidades ou definições avançadas que, geralmente, não são necessárias para a utilização residencial. Este manual será continuamente atualizado e estará disponível em www.yale.pt

An ASSA ABLOY Group brand

ASSA ABLOY

A forma mais inteligente de proteger o seu lar

(PT) Índice



Secçã	0	Página
1	Planear a localização da câmara Ligue os cabos conforme descrito no manual fornecido com o kit.	03
2	Transferir a aplicação - Registo pessoal na aplicação (Recomendamos que tenha a aplicação instalada antes de iniciar a configuração do sistema)	. 04
	Configuração inicial: 3 🖘 3 Kit com fios	05-06
	4 A Kit Wi-Fi	. 07-11
5	Visão geral do menu	12
6	Definir a data e hora - Sincronizar a hora da câmara Wi-Fi	. 13
7	Configurar a gravação e deteção de movimento	. 14-16
8	Efetuar pesquisas em vídeos gravados	. 17-18
9	Efetuar cópia de segurança de uma sequência de vídeo	. 19
10	Adicionar uma câmara Wi-Fi	. 20
11	Mover a câmara Wi-Fi para o topo da lista de canais	21
12	Notificação via e-mail e mensagem na aplicação	22
13	Informações do sistema	23
	Informações e suporte técnico Yale	- 24



Ligue os cabos conforme descrito no manual fornecido com o kit







Transfira a aplicação para Android ou iOS: "Yale Smart Living VIEW"



Configuração inicial do sistema com câmaras com	fios.
Device Initialization Initialization Initialization Initialization Initialization	
User admin Password Use a password that has 8 to 32 characters, it can be a combination of letter(s), number(s) and symbol(s) with at least wo kinds of them. (please do not use special symbols like '* ; : &) Confirm Password Prompt Question	 — 1) Introduza a palavra-passe. () / ? : & @ (Ao clicar na caixa surgirá a imagem do teclado). — 2) Confirme a palavra-passe
Next •	— 3) Clique em "NEXT".
Device Initialization Enter Password C Unlock Patern Password Protection	— 4) Desenhe o padrão de desbloqueio (no mínimo, 4 pontos).
	Desenhe novamente para confirmar o padrão de desbloqueio. Não se esqueça deste padrão! Este será o seu código para aceder ao sistema.
The unlock pattern shall at least contain 4 grids. Please draw again.	— 5) Clique em "NEXT".
Device Initialization Image: Tensor Password Image: Tensor Protection Image: Tensor Password Protection Image: Tensor Password Protection Image: Tensor Password Password Protection Image: Tensor Password Protection Image: Tensor Password Password Protection Image: Tensor Password Protection Image: Tensor Password Password Protection Image: Tensor Password Protection Image: Tensor Password Password Protection Image: Tensor Password	6) Introduza o endereço de e-mail e responda às perguntas de segurança. (Estas perguntas são opcionais e podem ser desativadas bastando, para tal, desmarcar a respetiva caixa). 7) Perguntas de segurança:
Answer	— 8) Clique em "SAVE".
Startup Wizard Welcome to the Setup Wizard. This startup wizard will help you set parameters. Click Next to continue. ✓ Auto-check for updates Notify automatically when updates are available. The system will check for updates daily. Online Upgrade is a service that provides you with firmware updates from the cloud. This service will collect device information in order to inform you about available firmware updates. Such information may include your device name, firmware version and device identification numbers. Such information is processed for the sole purpose of informing you about firmware updates.	9) Por defeito, deixe assinalada a opção "Auto-check for updates". (Desta forma, o seu sistema será atualizado automaticamente, mas apenas se ligado à Internet através do router).
	— 10) Clique em "NEXT"

Configuração inicial - Kit com fios

🐑 Configuração inicial do sistema com câmaras com fios. Network connection Auto 📕 Manual IP Address 0 0 . 0 . 0 Subnet Mask 0 0. 0. 0 Default Gateway 0 0 0 0 Preferred DNS 8 8 8 8 Alternate DNS 8 4 8 4 11) Clique em "Refresh" para atualizar a ligação da rede Refresh Cancel Next • – 12) Clique em "NEXT" Add New Yale WiFi Camera Do you have any Yale Smart Home WiFi cameras to add to the system? 13) Se o seu kit inclui apenas câmaras com fios, clique em "NO". (As câmaras Wi-Fi podem ser adicionadas posteriormente, se necessário). Back No Yes Connect to Mobile App A aplicação tem de ser instalada e registada antes da leitura. 14) Se pretende aceder ao seu sistema através da aplicação smart Yale View, efetue a leitura do código QR para ligar ao seu sistema DVR. (Caso contrário, clique em "NEXT"). Scan QR Code in the app to connect to your YALE DVR VIFW Serial: 3M0213BYAZAD569 — 15) Clique em "NEXT". Back Next -O sistema DVR está agora LIGADO e as câmaras estão a Setup Complete gravar. Por defeito, o sistema funciona no "Modo Regular", o que significa que as câmaras gravam Congratulations, your Yale CCTV is now ready to use! 24 horas por dia e, quando o disco rígido estiver cheio, Please visit www.yalelock.com/smart-living for more information about your new substituirão as gravações já existentes. Mais à frente, CCTV system. neste manual, iremos explicar outros "Modos" e como 16) Clique em "OK" efetuar cópias de segurança dos vídeos gravados. OK

	Configu	uração inicial - Kit Wi-Fi		
🎲 Configuraçã	io inicial do sistema com câmaras W	/i-Fi.		
	Device Initialization			
1 Enter Password	Unlock Pattern S Password Protection			
User	admin			
Password	••••••	— 1) Introduza a palavra-passe 🛛 🙀 / ? : & @		
	Use a password that has 8 to 32 characters, it can be a			
	combination of leter(s), number(s) and symbol(s) with at least two kinds of them.(please do not use special symbols like ' * ; : &)	(Ao clicar na caixa surgirá a imagem do teclado		
Confirm Password Prompt Question	• <u>•</u>	—— 2) Confirme a palavra-passe		
	Next			
	Device Initialization			
Enter Password	2 Unlock Pattern 3 Password Protection			
	•••	4) Desenhe o padrão de desbloqueio (no mínimo, 4 pontos).		
		Desenhe novamente para confirmar o padrão de desbloqueio		
		Não se esqueça deste padrão! Este será o seu código para aceder ao sistema.		
The unlock pa	ittern shall at least contain 4 grids. Please draw again.			
Back	Skin	5) Clique em "NEXT".		
	Device Initialization			
 Enter Password 	Unlock Pattern S Password Protection			
✓ Email Address	•	6) Introduza o endereco de e-mail e responda às perguntas de segurança.		
Security Questions		(Éstas perguntas são opcionais e podem ser desativadas bastando,		
		para tal, desmarcar a respetiva caixa).		
Answer	tavorite children's book?			
Question 2 What was the Answer	e first name of your first boss?	7) Perguntas de segurança:		
Question 3 What is the r	name of your favorite fruit?			
		8) Clique em "SAV/E"		
	Startup Wizard			
Welcome to the Setup Wiza Next to continue.	rd. This startup wizard will help you set parameters. Click			
		9) Por defeito, deixe assinalada a oncão "Auto-check for undates"		
Notify automatically when	n updates are available. The system will check for updates	(Desta forma, o seu sistema será atualizado automaticamente.		
daily. Online Upgrade is a sen	vice that provides you with firmware updates from the cloud.	mas apenas se ligado à Internet através do router).		
This service will collect of firmware updates. Such	device information in order to inform you about available			
version and device iden	tification numbers. Such information is processed for the			
	Next •	—— 10) Clique em "NEXT".		



	09
4 Configu	ração inicial - Kit Wi-Fi
🗘 Configuração inicial do sistema com câmaras Wi-F	=i
Press scan to search for new cameras	
Back Scan	— 16) Clique em "Scan".
New Yale Camera Found	
192.168.1.10 SV-DB4MX-B XXX.XXX.XXX SV-DB4MX-B XXX.XXX.XXX SV-DB4MX-B XXX.XXX.XXX SV-DB4MX-B XXX.XXX.XXX SV-DB4MX-B	— 17) Todas as câmaras ligadas (Wi-Fi) deverão aparecer agora na lista. Se a lista não apresentar todas as câmaras, clique novamente em "Scan". Se continuarem a não aparecer, verifique se as câmaras estão todas ligadas à corrente e se os cabos de Ethernet da câmara estão ligados ao mesmo router, tal como o sistema DVR.
Note: Please check all your new Yale WIFI cameras are listed here and press Next.	
Back Scan again Next •	— 18) Clique em "NEXT".
Set New Camera Passwords	
✓ Use current recorder password	— 19) Ao manter esta opção assinalada, todas as câmaras terão a mesma palavra-passe que escolheu no início para o sistema DVR
All cameras connected to this CCTV system will share the same password	
Back Next by	— 20) Clique em "NEXT".

		0
4	Configuração inicial - Kit Wi-Fi	
Configuração inicial do sistema co	m câmaras Wi-Fi.	
New Yole Comerce Found		
Camera Passwords successfully updated		
Back	Next 21) Clique em "NEXT".	
New Yale Camera Found		\neg
Do you want to add all these sameres is used on the		
Do you want to add all these cameras in your system? IP Address Type 192.168.1.10 SV-DB4MX-B xxx.xxxx.xxx SV-DB4MX-B xxx.xxxx.xxx SV-DB4MX-B xxx.xxxx.xxx SV-DB4MX-B xxx.xxxx.xxx SV-DB4MX-B xxx.xxxx.xxx SV-DB4MX-B		
∢	Next • 22) Clique em "NEXT".	
•		
Add WIFI Camera 3 SSID • 1 HomeBox 2 HomeBox 3 "Your Router WiFi"	23) Selecione o router ao qual pretende efetuar a ligação.	
Connection Password	24) Introduza a palavra-passe de ligação ao seu router. (Processo idêntico ao realizado para ligar um computador ou smartphone ao seu router ou rede local).	
Back No WIFI Refresh C	nnect • 25) Clique em "Connect"	
I 4 HomeBox Message Camera WiFi connection succeeded, You can now unplug the camera's ethernet cable	26) Clique em "OK". Pode agora desligar o cabo de Ethernet/rede da sua câmara Wi-Fi. A ligação sem fios ao seu router está agora estabelecida. O cabo de alimentação da câmara pode ser desligado e depois ligado novamente para instalar a câmara no local desejado, depotro da alegnas do router	
Connection Massword		

4 Configuração inicial - Kit Wi-Fi				
Configuração inicial do sistema com câmaras Wi-Fi				
<image/>	A aplicação tem de ser instalada e registada antes da leitura. 27) Se pretende aceder ao seu sistema através da aplicação Yale View, efetue a leitura do código QR para ligar ao seu sistema DVR. (Caso contrário, clique em "NEXT").			
Back Next •	— 28) Clique em "NEXT".			
Setup Complete Congratulations, your Yale CCTV is now ready to use! Please visit www.yalelock.com/smart-living for more information about your new CCTV system.	29) A configuração está agora concluída			
	O sistema DVR está agora LIGADO e as câmaras estão a gravar. Por defeito, o sistema funciona no "Modo Regular", o que significa que as câmaras gravam 24 horas por dia e, quando o disco rígido estiver cheio, substituirão as gravações já existentes. Mais à frente, neste manual, iremos explicar outros "Modos" e como efetuar cópias de segurança dos vídeos gravados.			





Definir a Data e Hora

	SETTING
	察 NETWORK 💼 EVENT 🖻 STORAGE 🖵 SYSTEM
GENERAL DISPLAY PTZ ATM/POS VOICE ACCOUNT	General Date&Time Holiday Date Format YYYY M * Time Format 24-HOUR * Date Separator * * System Time 2018 - 03 - 08 14 : 03 : 12 GMT+01:00 * Save
SECURITY AUTO MAINTAIN IMP/EXP DEFAULT	□ DST □ DST DST Type Week □ Date Start Time Mar * Last * 01 : 00 End Time Oct * Last * Su * 02 : 00
UPGRADE	Image: Windows.com Manual Update Port 123 Interval 60 min.
	€ 5 Default Save

Data e Hora

- 1) Aceda a **SYSTEM > GENERAL > Date & Time.**
- 2) Defina **Ano, Mês, Dia e Hora, Minutos**.
- 3) Defina o seu fuso horário (GMT).
- 4) Clique em **Save**.
- 5) Clique em **Apply.**
- 6) Clique em **Save**

Sincronizar a hora da câmara Wi-Fi. A definir apenas em caso de ligação de câmaras Wi-Fi.

		SETTING		
CAMERA	RETWORK	EVENT	STORAGE	SYSTEM
GENERAL	General	Date&Time	Holiday	
PTZ	Device Name	SV-8CFDVR		1
ATM/POS	Device No.	8		
VOICE	Language	ENGLISH -		
ACCOUNT	Video Standard	PAL *		
SECURITY	Instant Play	5	min.	
AUTO MAINTAIN	Auto Logout	10	min. Monitor Channel	(s) when logout
IMP/E×P	 IPC Time Sync 	24		
DEFAULT	Navigation Bar	1 2 3		
UPGRADE		18 9		
	Mouse Sensitivity		Fast	
	Default		Save	Cancel Apply

O relógio interno das câmaras Wi-Fi tem de ser sincronizado repetidamente para manter a mesma hora do sister 1) Aceda a **SYSTEM > GENERAL.** 2) Em IPC Time Sync, defina a frequência de sincronização da câmara Wi-Fi (o recomendado são 24 horas). 3) Clique em **Apply.**

4) Clique em Save.

Configurar o horário de gravação e a deteção de movimento (MD) residencial recomendada



(A) Clique em STORAGE.Configurar o SCHEDULE (planeamento semanal) para gravações e acionadores de eventos

Clique em Event. Configurar os acionadores de movimento para gravação.

 Modo: B) VIDEO DETECT = MD (Deteção de movimento) (Deteção de movimento simples)
 (C) IVS = INTEL (Deteção de movimento específico)
 (D) FACE DETECT (Acionado quando deteta a forma de um rosto, não de um rosto específico!)



SCHEDULE - Record

- 1) Selecione **"Channel"** (Canal = Câmara).
- 2) Selecione "Mode": Regular (Gravação contínua de vídeo).
- MD (Deteção de movimento simples).
- Intel = IVS (Deteção de movimento específico).
- 3) Selecione o(s) dia(s) individualmente ou Todos ("All").
- 4) Arraste as barras coloridas para que correspondem ao(s) período(s) do dia(s) que pretende detetar (arraste de novo para eliminar a barra).
- 5) Depois de agendar a semana para o Canal, clique em **Apply** e avance para o Canal seguinte.
- 6) Depois de todos os Canais estarem planeados e aplicados - clique em **Save.**
- Se clicar em Default, voltará às definições de fábrica.

(B) MD (Deteção de movimento) deteção de movimento (MD) residencial recomendada



A deteção de movimento (MD) residencial padrão é suportada por ambas as câmaras, com fios e Wi-Fi. **VIDEO DETECT - Motion Detect**

- 1) Selecione Channel (Canal = Câmara).
- 2) Assinale Enable MD.

3) Clique em Set para mudar a área do sensor de movimento. Por defeito, inclui todo o campo de visão



4) Clique em Apply.

5) Clique em Test para verificar se a deteção de movimento está a funcionar como planeado.

(O sinal sonoro pode ser ativado para testar a deteção de movimento).6) Depois de todos os Canais estarem planeados e aplicados - clique em Save.

Se clicar em Default, voltará às definições de fábrica.

Configurar deteção de movimento IVS avançada

7

(apenas câmaras com fios)



Configurar deteção de movimento IVS avançada (apenas câmaras com fios). A função de deteção facial funciona apenas com a Câmara com fios no CANAL 1 (D) DETEÇÃO FACIAL SETTING EVENT- FACE DETECT (acionado quando deteta a forma 😁 EVENT 🖹 STORAGE □d CAMERA RETWORK SYSTEM de um rosto, não de um rosto específico!) VIDEO DETECT * Target Filter Channel 1 Set (3) IVS 1) Selecione o Canal 1. Enable (2)2) Assinale Enable. ALARM Period Set R ABNORMALITY min. Ś 3) Clique em Set. Send Email ÷ Record Channel 12345678 PTZ Activation Set Delay 10 sec. Snapshot 12345678 (Aqui pode definir o tamanho mínimo do rosto que desencadeará o acionador). Buzzer Log 4) Clique em Apply. Voice Prompts File Name None -5) Depois de o Canal estar configurado e aplicado - clique em Save. (O sinal sonoro pode ser ativado para testar a deteção de movimento). (5) (4) Default Save Cancel Apply Se clicar em Default, voltará às definições de fábrica. A deteção facial é útil em locais como a porta de entrada. A câmara deve ser posicionada à altura do

rosto ou ligeiramente acima.

Efetuar pesquisas em vídeos gravados por Hora/Data, Deteção de movimento, Deteção facial MAIN MENU Depois de configurar o seu sistema, aceda a este menu para pesquisar gravações de vídeo para investigar ou documentar eventos.. <u>ک</u> FACE SEARCI OPERATE: (A) SEARCH: permite pesquisar e reproduzir vídeos gravados por data e hora. (B) FACE SEARCH: permite pesquisar e reproduzir vídeos NETWOR gravados por deteção facial (se equipado com esta funcionalidade BACKUP: permite agendar a cópia de segurança de vídeos gravados И para suportes de dados externos (HDD externo ou memória USB). 669 CAMERA SHUTDOWN: permite encerrar/terminar sessão/reiniciar. (A) SEA RCH Como encontrar uma gravação: 1) Selecione o ANO e o Mês. 1 2) Selecione o Dia. 92021(2)Configurar o ecrã: (3 3) Selecione a visualização do canal 1/4/9. Channel 1 Channel 2 4) Selecione quais os canais que pretende ver. (4) Lista das gravações por tipo, Regular/MD/IVS(INTEL): Selecione o Canal na parte superior. Faça duplo clique para iniciar as gravações da lista. Channel 4 Charnel 3 нн нн н0 00:00:00 - 00:00:00 Linha cronológica de 24 horas: (5) x @ 2x @ 1x @ 3min 5) Clique na linha cronológica para visualizar a gravação. 6) Comandos para reprodução: Reproduzir Linha cronológica: Parar Clique para iníciar a • Reproduzir (de trás para a frente) reprodução do vídeo Canal 1/5 • Avançar ou retroceder um fotograma (apenas em pausa) Canal 2/6 • Reprodução lenta (x1/2/x1/4/x1/8/x1/16) Canal 3/7 Reprodução rápida (x2/x4/x8/x16) Canal 4/8 7) Linha cronológica do zoom: Movimento = MD Intel = IVS 💻 Geral 🛛 = Regular (< p.14) (< p.15) 24h Ð 2h Ð 1h ⊕ 30min Ð

Não é possível realizar alterações na janela de Pesquisa durante a reprodução do vídeo. Pare o vídeo para alterar os parâmetros.





Se tem câmara(s) Wi-Fi de 4 MP ligadas em conjunto com câmara(s) com fios, deverá usar a vista única para ver as câmaras Wi-Fi. As câmaras Wi-Fi são de alta resolução e não podem ser visualizadas em simultâneo com as câmaras com fios (baixa resolução). Devem ser visualizadas em vista única, individualmente.

Efetuar pesquisas em vídeos gravados por Hora/Data, Deteção de movimento, Deteção facial



A PESQUISA FACIAL apresentará uma fotografia de uma forma facial, capturada pela câmara

PESQUISE por Ano/Mês/Data

Efetuar cópia de segurança de uma sequência de vídeo para um suporte de armazenamento.





Adicionar uma câmara Wi-Fi ao seu DVR



Aceda a **Camera**

A câmara tem de estar ligada ao router através de um cabo de Ethernet para que o DVR tente estabelecer a ligação. Para informações sobre como ligar os cabos, consulte o manual fornecido com o seu kit.



REGISTO

- 1) Clique em IP Search
- 2) Selecione a câmara (assinale)

3) Clique em **Add**

Ser-lhe-á pedido que indique se pretende utilizar a mesma palavra-passe do DVR na sua câmara (-RECOMENDADO-) Avance para 8)

(A sua câmara será agora apresentada na lista de dispositivos adicionados, com o estado Verde).

Se optou por não usar a mesma palavra-passe do sistema, avance para o n.º 4).

- 4) Em "Added Device" selecione a câmara (assinale).
- 5) Clique em "Edit".
- 6) Introduza a palavra-passe e clique em OK.
- 7) O estado passa agora para a cor verde.
- A câmara está agora ativa (ligada através do cabo de Ethernet).

(Se o seu sistema já dispõe de câmaras Wi-Fi ligadas, poderá ignorar os passos 8 a 14).

Configurar a ligação da câmara Wi-Fi ao seu router. 8) Aceda a WiFi CAMERA

- 9) Assinale Enable
- 10) Selecione o canal (o canal onde foi efetuada a sua nova ligação Wi-Fi)
- 11) Selecione o seu router na lista
- 12) Introduza a PALAVRA-PASSE do seu router
- 13) Clique em **Apply**
- 14) Clique em **OK**

A câmara Wi-Fi pode agora ser desligada do cabo de Ethernet e da alimentação elétrica. A câmara pode ser instalada no local desejado, dentro do alcance do router.

Alterar a disposição da câmara Wi-Fi na lista de canais

MAIN MENU U <u>(کر</u> FACE SEARCH SHUTDO $\overline{}$ i VETWOR LOG SYSTEM Q И 660 _(i) CAMERA NETWOR EVENT

Como mover as câmaras Wi-Fi para o topo da lista de canais para uma visão geral mais simples durante a pesquisa e na aplicação.

Aceda a Camera



 Aceda a CHANNEL TYPE
 Assinale (altere) o canal para IP
 Se tem câmaras com fios ligadas nos primeiros 2 canais, assinale o campo IP até à primeira opção, após os seus canais com fios.
 (Neste caso, o número 3)
 Clique em Apply

4) Clique em **OK**

O sistema será agora reiniciado



Depois de reiniciado, aceda a "REGISTRATION"

As suas câmaras terão de ser desmarcadas e adicionadas de novo 5) Assinale para selecionar a câmara

6) Clique em **Delete** para remover a(s) câmara(s)

Reinstalar a(s) câmara(s) nos novos canais 7) **Clique em IP Search** 8) Assinale **para selecionar a câmara** 9) Clique am **Add**

9) Clique em Add A câmara estará agora na lista de dispositivos adicionados,

sob o novo número de canal

Configurar as notificações a serem enviadas via e-mail e aplicação.









Ativar a notificação por email de deteção de movimento. (O mesmo pode ser realizado para IVS e deteção facial)

7) Aceda a Event > VIDEO DETECT > Motion Detect
8) Clique em Send Email
9) Clique em Apply
10) Clique em Save

De agora em diante, o sistema irá enviar-lhe um e-mail sempre que seja detetado um movimento



Se tiver a aplicação instalada, recebe<mark>rá uma mensagem</mark> sempre que seja detetado um movimento.

Estimar o tempo de gravação disponível no disco rígido.

			INFO		
SYSTEM	Q EVENT	1	NETWORK	LOG	
HDD					
	Channel	Edit	Bit Rate(Kb/S)	Record Time	Resolution
RECORD ()	√ 1	/	2048	24	1280*720(720P)
REC ESTIMATE	√ 2	/	2816	24	2560*1440(2560×1440)
PS	3	/	2048	24	1280*720(720P)
/ 0	(2) 4	1	2048	24	1280*720(720P)
CHANNEL INFO	5	1	2048	24	1280*720(720P)
/ERSION	6	1	2048	24	1280*720(720P)
	7	1	2048	24	1280*720(720P)
	8	1	2048	24	1280*720(720P)
	9	1	2048	24	1280*720(720P)
	10	1	2048	24	1280*720(720P)
	11	1	2048	24	1280*720(720P)
	12	1	2048	24	1280*720(720P)
	4		1		>
	Known Spa	ace	Known Time		3
	Capacity 2.0	00	TB = 2000	GB S	elect
	Time 38		Days		
	4 Note: The rec	ord estin	mation data here is f	or reference only. F	lease be cautious
	when you are		ing record period		
	when you are	carcula	ing record period.		

Estimativa do tempo de gravação disponível no disco rígido.

- 1) Aceda a INFO > SYSTEM > REC ESTIMATE.
- 2) Verifique se todas as Câmaras/canais estão assinalados.
- 3) Clique em "Select" (na janela de pop-up, clique em OK).
- 4) Será apresentado o tempo estimado disponível para gravação.

Se a gravação exceder a capacidade do disco rígido, começará a gravar por cima das gravações mais antigas.

Formatar/apagar os conteúdos do disco rígido

SETTING EVENT INETWORK SYSTEM BASIC SATA 1 SCHEDULE 0 FTP RECORD 1* Device Name Type Status Free Space/Total Space 1.80 TB/1.81 TB HDD DETECT SATA-1 Read/Write | * Norma Refresh Format Save Cancel Apply

Aviso! Este procedimento irá apagar todas as gravações no seu disco rígido.

- Aceda a STORAGE > HDD MANAGE.
 Assinale o respetivo disco rígido.
- 3) Clique em **Format**.
- 4) Clique em **Apply**.
- 5) Clique em **OK** (no menu de pop-up).

O sistema será agora reiniciado.





A MARCA YALE, com um alcance global e uma gama de produtos incomparáveis, oferece segurança a mais pessoas e em mais países do que qualquer outra solução de fecho.

O GRUPO ASSA ABLOY é líder mundial no fabrico e fornecimento de soluções de fecho, dedicado à satisfação das necessidades de utilizadores finais em termos de proteção, segurança e comodidade.



Yale DVR M UK v09

Uma marca do Grupo ASSA ABLOY